

to registerton of meer, mits deze verbouwing geschiedt op een scheepswerf van de Gemeenschap en een radicale wijziging van het laadplan, van de romp of van het belangrijkste voortstuwingsmechanisme van deze schepen met zich brengt.

2. Voor elk der in lid 1 genoemde overeenkomsten mag de verleende steun in totaal ten hoogste 10 % bedragen van de vóór het begin van de bouw in het contract vastgelegde prijs voor de verkoop van nieuwe zeeschepen of voor verbouwwerkzaamheden.

Artikel 3

De Lid-Staten stellen de Commissie voor zover nodig in kennis van de voorschriften en de uitvoeringsbepalingen van de steunregelingen ten behoeve van de betrokken industriële sector.

Uit deze voorschriften en uitvoeringsbepalingen moet duidelijk blijken of het maximumbedrag van de steun alsmede het toepassingsgebied, zoals deze zijn vastgelegd in artikel 2, in acht zijn genomen.

Artikel 4

1. Deze richtlijn is van toepassing tot en met 31 december 1971.

2. Vóór het einde van het jaar 1971 en onverminderd het door het Verdrag in artikel 93, lid 1, voorgeschreven voortdurende onderzoek bestudeert de Commissie de situatie op de internationale markt en legt een verslag voor aan de Raad, eventueel vergezeld van voorstellen betreffende de voor het volgende tijdvak te treffen maatregelen.

De Raad neemt een besluit over deze voorstellen binnen een periode van zes maanden.

Indien deze voorstellen bij de Raad worden ingediend, wordt de geldigheidsduur van de onderhavige richtlijn verlengd tot na 31 december 1971, tot aan de datum van inwerkingtreding van het Raadsbesluit, en wel uiterlijk tot en met 30 juni 1972.

Artikel 5

Deze richtlijn is gericht tot de Lid-Staten.

Gedaan te Brussel, 28 juli 1969.

Voor de Raad

De Voorzitter

P. LARDINOIS

BESLUIT VAN DE RAAD

van 28 juli 1969

houdende sluiting van een overeenkomst met de Republiek Zuid-Afrika waarover op grond van artikel XXVIII, lid 1, van het G.A.T.T. is onderhandeld

(69/263/EEG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap, inzonderheid op de artikelen 111, 114 en 228,

Gelet op het besluit van de Raad van 5 december 1961,

Gezien het verslag van de Commissie,

Overwegende dat de Republiek Zuid-Afrika, overeenkomstig het bepaalde in artikel XXVIII, lid 1, van de Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel, de wens te kennen heeft gegeven om voor de Europese Economische Gemeenschap van belang zijnde concessies in te trekken; dat onderhandelingen werden gevoerd over het compenseren van deze intrekking;

Overwegende dat de concessies welke de Republiek Zuid-Afrika ter compensatie van de vroegere concessies heeft aangeboden bevredigend zijn,

BESLUIT :

Artikel 1

Met de Republiek Zuid-Afrika wordt namens de Europese Economische Gemeenschap de overeenkomst gesloten waarover op grond van artikel XXVIII, lid 1, van de Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel is onderhandeld en waarvan de tekst als bijlage bij dit besluit is gevoegd.

Artikel 2

Het sluiten van deze overeenkomst zal aan de Verdragsluitende Partijen bij de Algemene Overeenkomst betreffende Tarieven en Handel worden bekendgemaakt.

Gedaan te Brussel, 28 juli 1969.

Voor de Raad

De Voorzitter

P. LARDINOIS

BIJLAGE

Negotiations Relating to Schedule XVIII — South Africa

The Delegations of South Africa and the Commission of the European Communities, have concluded their negotiations under Article XXVIII for the modification or withdrawal of concessions provided for in Schedule XVIII as set out in the report attached.

 For the Delegation of South Africa

 For the Delegation of the Commission of the
European Communities

February 6, 1969

Niet-officiële vertaling

Onderhandelingen betreffende Lijst XVIII — Zuid-Afrika

De delegatie van Zuid-Afrika en de delegatie van de Commissie van de Europese Gemeenschappen hebben hun onderhandelingen op grond van artikel XXVIII over het wijzigen of intrekken van concessies betreffende lijst XVIII afgesloten, zoals blijkt uit bijgaand overzicht.

 Voor de delegatie van Zuid-Afrika

 Voor de delegatie van de Commissie
van de Europese Gemeenschappen

6 februari 1969

Results of Negotiations and Consultations with the Commission of the European Communities under Article XXVIII for the Modification or Withdrawal of Concessions in the Schedule of South Africa

CHANGES IN SCHEDULE XVIII — SOUTH AFRICA

A. Concessions to be withdrawn

Tariff Item Number	Description of Products	Rates of Duty bound in Existing Schedule
ex 17.02	Other sugars; sugar syrups; artificial honey (whether or not mixed with natural honey); caramel: Golden syrup	45c per 100 lb.
ex 20.04	Fruit, fruit-peel and parts of plants, preserved by sugar (drained, glacé or crystallised): Drained glacé cherries	Free
ex 28.47	Salts of metallic acids (for example, chromates, permanganates, stannates): Potassium permanganate in containers of not less than 10 lb. each	Free
ex 29.16	Alcohol-acids, aldehyde-acids, ketone-acids, phenol-acids and other single or complex oxygen-function acids, and their anhydrides, acid halides, acid peroxides and peracids, and their halogenated, sulphonated, nitrated or nitrosated derivatives:	

Tariff Item Number	Description of Products	Rates of Duty bound in Existing Schedule
	Acids :	
	Citric acid :	
	In containers of less than 10 lb. each	15 %
	In containers of not less than 10 lb. each	15 %
	Salicylic acid :	15 %
ex 29.31	Organo-sulphur compounds :	
	Potassium xanthates in containers of not less than 10 lb. each	Free
ex 32.13	Writing ink, printing ink and other inks :	
	Printing ink, not put up for use on office machines	Free
	Machine ruling ink, in powder form	Free
ex 73.27	Gauze, cloth, grill, netting, fencing, reinforcing fabric and similar materials of iron or steel wire :	
	Gauze, sieving and screening, of metal, for use in connection with machinery ; woven wire screening for mining purposes ; rubber-coated metal screening in sheets for industrial or mining purposes	Free
ex 82.02	Saws (non-mechanical) and blades for hand or machine saws (including toothless saw blades) :	
	Serrated saw banding	3 %
ex 82.05	Interchangeable tools for hand tools, for machine tools or for power-operated hand tools (for example, for pressing, stamping, drilling, tapping, threading, boring, broaching, milling, cutting, turning, dressing, morticing or screw driving), including dies for wire drawing, extrusion dies for metal, and rock drilling bits :	
	Taps and dies	3 %
ex 84.11	Air pumps, vacuum pumps and air or gas compressors (including motor and turbo pumps and compressors, and free-piston generators for gas turbines) ; fans, blowers and the like :	
	Air compressors	3 %
ex 84.23	Excavating, levelling, tamping, boring and extracting machinery, stationary or mobile, for earth, minerals or ores (for example, mechanical shovels, coal-cutters, excavators, scrapers, levellers and bulldozers) ; pile-drivers ; snow-ploughs, not self-propelled (including snow-plough attachments) :	
	Mechanical excavators and loaders, identifiable for use solely or principally for earth-moving purposes (excluding machinery identifiable for use solely or principally for mining purposes)	10 %
	Note : There shall be no preference on this item	
ex 85.15	Radiotelegraphic and radiotelephonic transmission and reception apparatus ; radio-broadcasting and television transmission and reception apparatus (including those incorporating gramophones) and television cameras ; radio navigational aid apparatus, radar apparatus and radio remote control apparatus :	
	Radio receiving sets incorporating gramophones	25 %
ex 93.07	Cartridges (blank) suitable for use in captive-bolt humane killers or stunners	Free

B. *Concessions to be modified*C. *New Concessions on Items in the Existing Schedule*

Tariff Item Number	Description of Products	Rates of Duty bound in Existing Schedule	Rates of Duty to be bound
ex 24.02	Manufactured tobacco ; tobacco extracts and essences : Cigars and cigarillos	80c per lb.	60c per lb.
ex 84.23	Excavating, levelling, tamping, boring and extracting machinery, stationary or mobile, for earth, minerals or ores (for example, mechanical shovels, coal-cutters, excavators, scrapers, levellers, and bulldozers) ; pile-drivers ; snow-ploughs, not self-propelled (including snow-plough attachments) : Mechanical excavators and loaders indentifiable for use solely or principally for earth-moving purposes (excluding machinery indentifiable for use solely or principally for mining purposes) <i>Note</i> : There shall be no preference on this item	10 %	—
ex 84.53	Statistical machines of a kind operated in conjunction with punched cards (for example, sorting, calculating and tabulating machines) ; accounting machines operated in conjunction with similar punched cards ; auxiliary machines for use with such machines (for example, punching and checking machines) : Electronic digital computers	2 %	Free

D. *New Concessions on Items not in Existing Schedule*

Tariff Item Number	Description of Products	Rates of Duty at present in force	Rates of Duty to be bound
ex 28.23	Iron oxides and hydroxides ; earth colours containing 70 per cent or more by weight of combined iron evaluated as Fe_2O_3 : Iron oxides	15 %	10 %
ex 73.26	Barbed wire, of iron or steel ; twisted hoop or single flat wire, barbed or not, and loosely twisted double wire, of kinds used for fencing, of iron or steel : Barbed wire : Having a breaking strength of less than 168,000 lb. per sq. in.	83 1/3c per 2000 lb.	10 % plus 83 1/3c per 2000 lb.
ex 74.15	Bolts and nuts (including bolt ends and screw studs), whether or not threaded or tapped, and screws (including screws hooks and screw rings), of copper ; rivets, cotters, cotter-pins, washers and spring washers, of copper : Woodscrews	3 % plus 5c per lb.	3 % plus 5c per lb.